Local News Weekly

Talk about good coffee! **Miss Muggins** Coffee and Fresh Donuts

Delivered Free to Every Household



Questionable action by Council denies volunteer appointment on CDC Board

Vol. 16, Issue 45, July 14, 2012



Chapleau RBC Bank Manager, Jocelyne **Bernier**.

By Mario G. Lafreniere ocelyne Bernier, RBC Bank Manager in Chapleau is baffled.

She has been refused an appointment to the Chapleau Development Corporation

Board by Town Council. With such a high demand for volunteers to sit on different boards and committees, this decision of inaction by Council is an embarrassment to this community. The Township of Chapleau has gone as far as to advertise in the newspapers to seek volunteers to sit on various boards and committees.

In the June 25th Council meeting in which Terry Black, Roger Perreault and Kevin Lindquist were appointed to the board, the vote to nominate Mrs. Bernier in Resolution 19-269 was defeated. The motion

was brought forth by councillor Lacroix but was not seconded by either councillor Bertrand or councillor Greig. Councillor Crichton-Bernier was absent without excuse.

As there was no apparent reason for the Council refusing her nomination to the board a letter was written to Council by Mrs. Bernier requesting an explanation.

When the BR&E report was published last fall, it was obvious that issues with certain members of both Council and administration had to be rectified. It is apparent that some individuals did not get

the message.

Certain councillors are acting as retardants in the advancement and well being of our community. Tax payers should receive a public explanation from these councillors as to the reasoning behind their substandard decision making and lack of interest. They have to be held accountable for derailing progress and now preventing quality volunteers to serve on committees and boards. They represent each and every voter in the Township of Chapleau and as councillors, they have to act accordingly. Why have

successful committees and their chairs been targeted by certain individuals? Are successful committees raising the bar a little too high?

The best interest of the community should be at the forefront. This has not been the case.

If we, as a community, promote volunteerism, we must follow up and support the people that come forward to serve their communities. As an individual, it's hard enough to make the decision to get involved but to be humiliated in the process is totally unacceptable.

The Terrace Bay Mill in Northwestern Ontario is returning to operation, supporting more than 1,900 jobs across the province

ditya Birla Group has agreed to purchase the assets of the idled mill, subject to court



approval, and plans to invest more than \$250 million to convert the facility to dissolve wood pulp for rayon fibre.

The invest-

jobs for Ontarians and strengthen the economy. A strong economy protects the services that mean most to families health care and educa-

the transformation of the forest industry to the new bio-economy. At the same time, it will support jobs for the region." said Michael Gravelle,

is in keeping with our unwavering commitment." added Rick Bartolucci, Minister of Northern Development and Mines

"Investments

one of the oldest resources in Ontario." said Brad Duguid, Minister of Economic Development and Innovation

"I am delighted to hear that the Terrace Bay Mill will re-open. This is great news for our community and I want to thank the provincial government for its efforts and

Chapleau Express, July 14, 2012 - Page 2

LETTERS TO THE EDITOR

Dear Editor,

This letter is in response to the article written by Mario G. Lafreniere regarding fundraising and the Canadian Cancer Society. Unfortunately, Mr. Lafreniere based his information on a misleading report that circulated over a year ago. We would like to set the record straight on a few points.

The Canadian Cancer Society, through the generosity of volunteers and donors like those of Chapleau, fights cancer on a number of levels. Cancer is

IN MEMORY

Glorina (Pino) Encil May 11, 1925 - July 17, 2007

> Nothing can ever take away The Love a heart holds dear Fond memories linger every day Remembrance keeps her near

> > Forever in our hearts

Percy, Gayle, Val and families

IN MEMORY WILLIAM BIGNUCOLO February 2, 1933 - July 17, 2001

May the winds of love blow softly and whisper for you to hear That we still love and miss you and wish that you were here. We cannot bring the old days back when we were all together, But happy days and loving thoughts will live with us forever.

Remembered always by wife Dorothy, daughter Janice and family

EMPLOYMENT

cancer research remains one the most important areas that we fund, it is not the only area where we invest in the fight against cancer. We are the largest charitable funder of cancer research in Canada and contributed \$46 M to cancer research in 2011-12, including the funding of 7 clinical trials that were offered to patients in Sudbury and the surrounding areas. We are physically in communities across the province, supporting cancer patients and their families, responding to questions about cancer, offering peer support and driving patients to their cancer appointments. Through the Sudbury office, which serves Chapleau residents, 37 volunteer drivers drove 309,257 km assisting 1288 adults and children with 8625 trips to and from their treatment at a cost of \$206,000. We continue to advocate at all levels of govern-

ment to improve the

complex and while

lives of Ontarians,

cancer patients and

2011, the Society

secured a federal

government commit-

ment for a caregiver

tax credit that would

support those who care

for loved ones suffer-

ing from cancer. We

are also fighting to ban

all flavoured

cigarillos, restrict

teens from accessing

tanning beds and

fighting for better

access to cancer drugs.

fundraising costs have

risen over the past

decade, but we are

committed to raising

the most amount of

money so we can have

the greatest impact. In

2011-12, the Society

raised \$199 M nation-

wide of which \$126 M

was invested in our

mission delivery

activities. Our fund-

raising costs were 32%

of the total, which is in

line with other organi-

zations our size and

well within the Canada

Revenue Agency

guidelines for chari-

the fundraising the

Society does, we also

In addition to

We know

In June

caregivers.

OBITUARY Charles Edouard Plourde

ties.

Passed away peacefully at the Chapleau General Hospital on Monday July 9, 2012 at the age of 78 years. Charles leaves behind his brother Gerard and sister-in-law Cecile of Chapleau, his sister-in-law Annette of Montreal and many nieces and nephews. Charles will sadly be missed by his close friend Laurette Gaudreault. A memorial service will be held at a later date. (Arrangements entrusted to the P.M. Gilmartin Funeral Home, Wawa, 1-800-439-4937).

> Centre d'emploi de Chapleau Employment Resource Centre

The Chapleau Express

P.O. Box 457 Chapleau (Ont.) POM 1K0 Telephone - Fax : 705-864-2579 e-mail : chaexpress@sympatico.ca Published every Saturday/Sunday Deadline for receiving ads is Wednesday at 4 p.m.

The Chapleau Express is delivered free of charge to every household each Saturday. If you have any comments, please feel free to contact us. Subscriptions: \$80.00 per year (Canada) \$160.00 U.S per year (U.S.A). Canadian Publications Products Sales Agreement #30183799



raise money through running lotteries. These are expensive initiatives, but are not funded by donor dollars. They are funded by ticket sales, which are not donations as buyers do not receive a receipt. In 2011-12, the lottery program in Ontario raised \$7.7 million for cancer research.

Cancer is a complex disease, which affects too many of us. The passion and stories of the people of Chapleau is what drives us. We know as donors and potential donors you have the right to ask questions. We encourage your readers to contact the Canadian Cancer Society directly or review our impact report at ImpactReport.Cancer. ca

Sincerely,

Cathy Burns, Manager Sudbury & District Unit Barbara Spencer Regional Director Ontario Northeast and Northwest Regions



ONIARO Ontario

- Resume's & cover letters

- Incentives for employers

- Skills Training for high demand jobs

- use of computers, printers, and fax

- Referral to SECOND CAREER

- Financial support to go back to school

ONTARIO

- Formation professionnelle pour un emploi a forte demande
 - L'aide financière pour le retour a l'école
 - Résumé et lettre de motivation
 - Récompense pour employeurs
 - Utilise nos ordinateurs, imprimante et Télécopieurs

Venez nous voir au 12 rue Birch E., Chapleau 705-864-0430

Tous sont bienvenue

Come and see us at 12 Birch Street E. Chapleau

705-864-0430

Everyone is welcome

Conseil des Services du District de Manitoulin-Sudbury District Services Board

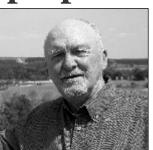
Big yellow monsters crawl all over the place at Chapleau airport in preparation for arrival of daily NorOntair service

Chapleau Moments by Michael J. Morris

A whole varied fleet of big yellow monsters was crawling all over the place at the Chapleau Municipal (now Eugene Bernier) Airport when Margaret 'Maggie' Costello paid it a visit in the Spring of 1973.

Writing in the Sault Star, Maggie noted that Gene Bernier and Yvon Martel were "happy men" to see construction on the airstrip begin as it had been a long road since the airport idea had first been suggested and they had worked "untiringly with senior governments and others" to provide Chapleau with an airport.

Although Chapleau had an airport by 1970, the construction taking place in 1973 was in



preparation for the introduction of NorOntair service daily to the community.

Maggie's big yellow monsters were flattening out the terrain preparatory to giving it a 12-inch topping of crushed rock. In the planning stages was a terminal building too.

Upon completion, Maggie predicted that the runway as well as NorOntair service would be a "boon and a blessing in more ways than one" for Chapleau.

By the Fall of 1973, the new airstrip and a new access road to the airport had been completed..

A celebration of sorts was held when a DC-3 Dakota with Steve Herniak of Austin Airways as the



Michael there receive of Charleson is first

pilot came from Timmins, "floated down from the clear blue sky onto the hard and solid crushed rock runway for a short visit." It was the largest aircraft to land thus far on the new runway.

The flight had been arranged by Bill Cram, the pilot for the Ministry of Natural Resources. Included in the welcoming committee were Gene, Y v o n, W a l t e r Broomhead, Jack Russell, William Ward and others. Pilot Herniak treated a number of citizens to a flight around the area.

The next step was to bring NorOntair service to Chapleau.

Application had been made by the Fall of 1973 for an airport license and to Ontario Hydro for construction of a power line.

By early 1974, the township council and airport commission had held a meeting to review developments at the airport and plan for the introduction of NorOntair service in July.

Gene told council that a permanent terminal building would not be required at the time that the license was granted as long as one was forthcoming soon. It was completed in 1975. from the time Gene, Yvon and others undertook it in 1963, was paid for by federal and provincial government grants and volunteer labour and equipment. In 1972, the municipality entered into an agreement with the federal Minister of Transport, and the township would be responsible only for maintenance at the airport. It was a prime example of volunteerism for the betterment of the community at its best, and involved a commitment to the project daily for more than 10

years. On March 14, 1974, the first NorOntair flight, not scheduled, brought d i g n i t a r i e s t o Chapleau for a day of meetings with the council and airport commission to make sure that all improvements required had been met prior to the introduction of daily NorOntair service.

"For Gene Bernier... Yvon Martel, Stan Deluce (White River Air Service) and many more who have been involved, it brought a dream to nearly final realization.," Maggie wrote.

By the summer of 1974, Chapleau had daily NorOntair service which continued until 1996 when the government of Premier Mike Harris



Passengers arriving on first norOntair scheduled flight Timmins to Chapleau in July 1974.

visited Chapleau, landing at the airport on the very day he had called a provincial election. He was visiting to visit the Chapleau General Hospital site and discuss municipal projects. In 1978, Gene and Yvon were on hand to welcome Ontario Lt. Gov. Pauline McGibbon when she arrived to officially open the Chapleau Civic Centre on June 28.

Celebrating Three Years Of Chapleau Moments

third anniversary of Chapleau Moments. Wow, I never thought it would last three months after Mario Lafreniere invited me to write it. Thanks to everyone who has helped in any way, and to all those who talked with me about it at the CHS reunion, your comments are much appreciated. I am following up on story ideas, but if I do not contact you, please email me at mj.morris @live.ca

This column marks the



Lt. Gov. of Ontario Pauline McGibbon being welcomed at Chapleau (now Eugene Barnier)

Michael, then reeve of Chapleau is first passenger to leave first scheduled norOntair flight Timmins- Chapleau in July 1974, and is greeted by J.M. 'Bud' Park, airport manager.

The capital closed it down. expenditures for the I n 1975, entire airport project, Premier Bill Davis weicomed at Chapleau (now Eugene Bernier) Airport June 28, 1978 by Gene Bernier and Yvon Martel. Her Honour was in Chapleau to officially open Chapleau Civic Centre.



Council Meeting: May 14th, 2012

Present: Mayor: A. Byham. councillors: L. Crichton-Bernier, L. Lacroix, D. Greig, R. Bertrand. CAO: A. Pellow. Declaration Of Pecuniary Interest(s): Pursuant to the Municipal Conflict of Interest Act R.S.O. 1990, Chapter M. 50, Section 5. councillor R. Bertrand disclosed a pecuniary interest and the general nature thereof as follows: Payroll #10 Employee ID 61 -Reason – Spouse, Employee ID 170 -Reason - Spouse, Employee ID 161 -Reason – Son, Employee ID 4 – Reason – Sister. councillor L. Lacroix disclosed a pecuniary interest and the general nature thereof as follows: Disbursement Sheet: May 10th, 2012

Cheque #020569 -Reason – Owner Operator of Lacroix Bus Lines. Agenda Addition R-11 Bio-Fuels Meeting. Resolution 14-170: R. Bertrand – L. Lacroix. That the minutes of the regular meeting of the Chapleau High School 90th Reunion Festival Committee held Wednesday, April 25th, 2012 be approved as prepared and the following Resolutions are hereby ratified by the Council: CHSRFC **Resolution** 10-46: Earle Freeborn - Lorne Swanson. That the agenda for April 25, 2012 meeting be accepted as prepared. Carried. CHSRFC **Resolution** 10-47: Nadia Fortin -Micheline Guertin. That the minutes of the

2, 2012 be accepted as presented. Carried. CHSRFC **Resolution** 10-48: Earle Freeborn – Nadia Fortin. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that we allow Neser to set up a trailer to sell food outside the arena. Carried. CHSRFC **Resolution** 10-49:Lorne Swanson - Pam Morin. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that we hire 2 O. P. P. officers for Friday and Saturday night 8:00 p.m. to 2:00 a.m. at \$60.00/hr. ea. Carried. CHSRFC **Resolution** 10-50: Micheline Guertin -Lorne Swanson. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that we purchase 800 units for the grab bags. Carried. CHSRFC Resolution 10-51: Earle Freeborn- Lorne Swanson. That the meeting adjourn at 20:40. Carried. Resolution 14-171: L. Lacroix – R. Bertrand. That the minutes of the regular meeting of the Chapleau High School 90th Reunion Festival Committee held Monday, April 30th, 2012 be approved as prepared and the following Resolutions are hereby ratified by the Council: CHSRFC Resolution 11-52: Nadia Fortin -Helen Muise. That the agenda for April 30, 2012 meeting be accepted as prepared. Carried. CHSRFC **Resolution** 11-53: Micheline Guertin Nadia Fortin . That the

regular meeting of April CHSRFC Resolution 172: L. Lacroix, R. 11-54: Nadia Fortin Micheline Guertin. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that we accept Knight Event Rentals' quote of \$1,355.00 and a \$500.00 deposit is required for decorating of the halls. Carried. CHSRFC **Resolution** 11-55: Helen Muise - Nadia Fortin. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that the Chapleau Township enter a float in the parade. Deferred to next regular Council meeting CHSRFC **Resolution** 11-56: Nadia Fortin - Helen Muise. That the CHS 90th Reunion Festival Committee recommends to the Township Council that we purchase 1200 bracelets from Baldwin Sales. Carried. CHSRFC **Resolution** 11-57: Helen Muise, That the meeting adjourn at 8:14 p.m. Carried. Resolution 14-

Bertrand. That the minutes of the regular meeting of the Council held Monday April 30th, 2012 be approved as prepared. Carried. Resolution 14-173: L. Crichton-Bernier – L. Lacroix. That the minutes of the regular meeting of the Chapleau Leisure and Culture Services Committee held Tuesday, May 1st, 2012 be approved as prepared and the following Resolutions are hereby ratified by the Council: LCSC Resolution 12-05-31: Richard Beaudoin, Mike Fortin. That the L.C.S.C. recommend to Council that Council support the Minor Hockey plan to run a hockey school in the Chapleau Arena in September, 2012. Carried. LCSC Resolution 12- 05-32:Mike Fortin – Tawnya Parry That the L.C.S.C. recommend to Council (with reference to motion LCSC Resolution 12-01-04 in LCSC

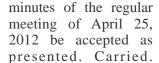
Minutes, January 10, 2012) since Pierrette Ouellette's grant application for Club Marie Chapdelaine is approved that Council approve the installation of two floor shuffle board game outlines in the Community Hall to coincide with the installation of the new tile for the Community Hall. Carried. LCSC **Resolution** 12 – 05-33: Mike Fortin, Tawnya Parry. That the L.C.S.C. recommends to Council that busing transportation be available for seniors to and from the Canada Day activities area. Carried. LCSC **Resolution** 12-05-34: Richard Beaudoin, Mike Fortin. That the L.C.S.C. recommends to Council that the Leisure Director advertise for the following Canada Day activities: amateur talent show; bandstand musicians; ball hockey tournament. Carried. LCSC Resolution 12-05-35: Mike Fortin, Tim Cont'd on P.6

Great Business Opportunity **Owners want to retire**

A well established corner store business as well as the Starlite Building.

Please see Diane





at the corner store for more details



The Chapleau Child Care Centre de Garde d'Enfants is currently accepting registrations for the summer session

Our French and English programs will be offering a fun-filled variety of activities to keep your children busy over the summer months.

Make sure they won't miss out on the fun by enrolling now.

For more information or to register please stop by the Centre at 28 Golf Road or call 705-864-1886. Mark this one on your calendar and plan to join us!! Ju23

Two Chapleau men have been fined a total of \$5,300 for illegal moose hunting

and Alain Bergeron pleaded guilty and were each fined \$700 for unlawfully hunting a cow moose, \$750 for unlawful discharge of a firearm in traveled portion of roadway, \$1,000 for allowing a moose to spoil and \$200 for making a false statement to conservation officers. Luc Bergeron also received a one-year moose licence hunting

Luc Bergeron suspension; Alain moose that had been Bergeron received a two-year hunting licence suspension, along with permanent forfeiture of his firearm.

Court heard that on October 11, 2010, conservation officers received a call about a rotting moose along Highway 101 in The Shoals Provincial Park. Conservation officers with a canine unit located a calf shot and left to spoil, along with evidence that a second moose had been killed and taken. On October 29, 2010, conservation officers searched the residences of Alain Bergeron and Luc Bergeron and seized hunting rifles and a large quantity of butchered moose meat.

The investigation revealed that on October 10, 2010, the men stopped their vehicle on Highway 101 and shot a cow and calf moose while the animals were in the eastbound lane. Alain Bergeron shot the cow moose in Wildlife Management Unit (WMU) 35 as it crossed the highway; however, he only possessed a tag valid for WMU 32. Luc Bergeron shot the calf as it crossed the highway. The calf later died in the non-huntingpermitted side of

Shoals Provincial Park in WMU 35. The two men then dragged the cow moose across the highway into WMU 32, where it was gutted and harvested. The calf was left to spoil.

During statements both men denied shooting their firearms from the highway. Alain Bergeron later admitted that he shot the cow moose from inside of his vehicle. Justice of the Peace Jean-Marie Blier heard the case in the Ontario Court of Justice, Chapleau, on June 6, 2012.

To report a natural resources violation, call 1-877-TIPS-MNR (847-7667) toll-free any time or contact your local ministry office during regular business hours. You can also call Crime Stoppers anonymously at 1-800-222-TIPS (8477).

How to survive mosquito season

(NC)—With the hot, humid, and dry summer months ahead, we can finally look forward to being outdoors and enjoying all the fun activities summer has to offer. However, summer is also a time where mosquitoes and deer ticks like to roam and make our lives miserable and uncomfort-

able.

Here are some tips and recommendations to make sure you make it through mosquito season:

• Wear light-coloured, loose clothes and avoid scented products when outdoors, especially from dusk to dawn, which is the peak feeding time for mosquitoes.

• Remove areas of standing water near your house as they can be breeding areas for mosquitoes.

• Clean Gutters: Gutters clogged with debris allow stagnant water to form perfect landing zones for mosquito eggs.

• Wear closed shoes and a hat to avoid ticks. Tuck pants into socks.

• Inspect your clothing and body after exploring wooded or grassy areas.

The best way to reduce bites is to use an insect repellent when spending time outdoors in mosquitoinfested areas. Unfortunately not everyone takes these precautions. According to a survey conducted by



Harvard University for the Harvard School of Public Health Project on the Public and **Biological Security**, 40 percent of adults in the United States did not take precautions to prevent mosquito bites.

Some theorize that it's because some older repellents with DEET are greasy and have an unpleasant odour, so people don't like to use them. Many people don't realize there are new odourless and non-greasy products on the market today that make taking

ticks for up to seven hours.

Its key repelling agent, Icaridin, is an effective alternative ingredient to DEET. Unlike DEET, it has a pleasant scent, is nongreasy, non-irritating, has a light, clean feel when applied.

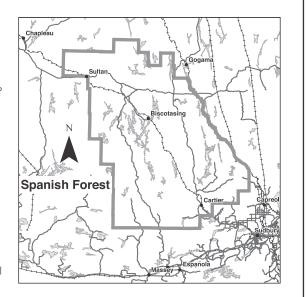
Icaridin has been used worldwide since 1998, and is one of the best selling active ingredients contained in insect repellent products in Europe. In the U.S., Icardian is known as Picardian. The Skin So Soft Bug Guard Plus Picardian has offered protection in the U.S. for those wanting to enjoy outdoor activities without the nuisance and concerns of bug bites since 2006. It is now available in Canada through Avon Independent Sales Representatives and more information can be found on www. avon.ca.

INSPECTION Inspection of Approved Aerial Herbicide Spraying **Spanish Forest**

The Ontario Ministry of Natural Resources (MNR) invites you to inspect the MNR-approved aerial herbicide spray project. As part of our ongoing efforts to regenerate and protect Ontario's forests, selected stands on the **Spanish** Forest (see map) will be sprayed with herbicide to control competing vegetation, starting on or about August 15, 2012. The herbicide Vision PCP #19899 and VisionMax PCP #27736 will be used.

The approved project description and plan for the aerial herbicide project is available for public inspection at the EACOM Timmins office located at 823 Birch Street South Timmins and on the MNR public website at

ontario.ca/forestplans beginning July 16, 2012 until March 31, 2013 when the annual work schedule expires and throughout the one year duration of the annual work schedule. The Ontario Government Information Centres at Espanola, Chapleau, Sudbury and Timmins provide access to the Internet.



Interested and affected persons and organizations can arrange an appointment with MNR staff at the MNR Espanola, Chapleau or Gogama offices to discuss the aerial herbicide project.

For more information, please contact:

Tom Schwan EACOM Ostrom Sawmill ON POM 1X0 tel: 705-263-2844 ext. 23

Paul Leale, RPF, Management Forester Ministry of Natural Resources Espanola Office 148 Fleming Street Espanola, ON P5E 1R8 tel: 705-869-4946

Or call toll-free: 1-800-667-1940 and ask to be forwarded to one of the contacts above.

Renseignements en français : Diane Gibson 705-869-6470.

Ontario

precautions against bug bites much easier.

In fact, Avon, the creators of the iconic Skin So Soft product line, has launched a new bug repellent in Canada -Skin So Soft Bug Guard Plus Icaridin that provides strong and dependable repellency against mosquitoes for up to five hours and deer

Council Meeting: May 14th, 2012

Cont'd from P.4

Barnes. That the L.C.S.C. recommends to Council that the Leisure Director tender for a D.J. for Canada Day Celebrations. Carried. LCSC **Resolution** 12-05-36: Tawnya Parry - Mike Fortin. That the L.C.S.C. recommends to Council that advertising for various Canada Day activities be included in a newspaper insert for the May 18th Chapleau Express. Carried. LCSC **Resolution** 12-05-37:

Mike Fortin – Richard Beaudoin. That we adjourn at 6:00pm. Carried. **Resolution** 14-174: L. Lacroix, R. Bertrand. That the minutes of the special meeting of the Council held May 7th, 2012 be approved as prepared. Carried. **Resolution** 14-

175: R. Bertrand – L. Lacroix. That the minutes of the regular meeting of the Joint Health and Safety Committee held Tuesday, May 9th, 2012 be approved as prepared and the following **Resolutions** are hereby ratified by the Council: JH&SC Resolution 02-05: Allan Pellow - Bill Walker. That the Joint Health and Safety Committee recommends to Council that we accept the minutes of February 14, 2012 as presented. Carried. JH&SC **Resolution** 02-06: Bill Walker - Allan Pellow. That the Joint Health and Safety Committee recommends to Council that the inspections from January to April be accepted as prepared. Carried. JH&SC

Resolution 02-07: Allan Pellow - Bill Walker. That the Joint Health and Safety Committee recommends to Council that we adopt the 2012 Training Schedule dated May 9, 2012 as presented. (See attached) Carried. JH&SC Resolution 02-08: Allan Pellow – Bill Walker. That the Joint Health and Safety Committee recommends to Council that the Recreation Centre Emergency Evacuation Plan be referred to a special meeting to be held 10:00 a.m. May 16, 2012 at the Recreation Centre. Carried. JH&SC **Resolution** 02-09: Bill Walker - Allan Pellow. That we adjourn at 10:54 a.m. Carried. Resolution 14-176: L. Lacroix – L. Crichton-Bernier. That the minutes of the regular meeting of the Public Works Committee held Tuesday, May 8th, 2012 be tabled pending the costing of all items contained in the minutes. Carried. **Resolution** 14-177: L. Lacroix – D. Greig. WHEREAS Section 8 of the Municipal Act, S.O. 2001, Chapter 25, provides that the powers of a municipality under this or any other Act shall be interpreted broadly so as to confer broad authority on the municipality to enable the municipality to govern its affairs as it considers appropriate and to enhance the municipality's ability to respond to municipal issues; AND WHEREAS Section 9 of the Municipal Act, S.O. 2001, Chapter 25,

provides that a municipality has the capacity, rights, powers and privileges of a natural person for the purpose of exercising its authority under this or any other Act; AND WHEREAS Section 10 (1) of the Municipal Act. S.O. 2001. Chapter 25. provides that a singletier municipality may provide any service or thing that the municipality considers necessary or desirable for the public; AND WHEREAS Council deems it necessary and desirable to enter into an agreement with the Minister of Natural Resources; NOW THEREFORE be it resolved that By-law 2012-06 being a by-law to enter into a licence

Minister of Natural Resources to use and/or display the Official Marks "Ontario Wood" be considered read a first, second and third time and finally passed this 14th day of May 2012. Carried. Resolution 14-178: L. Lacroix - R. Bertrand. WHEREAS the Police Services Act, Chapter P.15, Section 15, Subsections 1 and 2, R.S.O. 1990 permits the Council of a Township to appoint By-Law Enforcement Officers; And WHEREAS it is deemed necessary and expedient to appoint an Assistant By-Law Enforcement Officer for the Township of Chapleau: NOW THEREFORE be it resolved that By-law

LETTERS TO THE EDITOR

I'm not sure how many of your readers are aware of a hero in our midst. Or should I say heroine?.

Some may have heard on JJAM radio, after the May long weekend, how a young woman and her uncle saved four young people from certain drowning in Lake Superior. That was Chapleau's own Leanne Frappier and her uncle, who was visiting in Wawa.

They had seen a canoe go by and next time they looked, no canoe, but "something" was there. With the aid of binoculars they were able to discern the bow of a sunken canoe and heads bobbing in the water.

Quickly they ran for their boat only to find that the motor wouldn't start. Out came the paddles. Have you ever tried

paddling a rowboat on Lake Superior? Not an easy task! It doesn't cut through the water like a canoe., After $\frac{1}{2}$ of paddling they reached the overturned canoeists and were eventually able to haul all four on board. Some were not wearing life jackets. How much longer could they have survived in the frigid waters? Leanne gave up her shirt to one of the shivering girls then the arduous task of paddling back to shore began.

Four lives were saved that day thanks to Leanne.

Leanne is back residing in Chapleau after 2 years of education in Southern Ontario to become a nurse. I'm sure she'll be saving more lives in the years to come. She can be my nurse any day! So if you see Leanne on the streets of Chapleau or in the hospital setting, smile and say hello, knowing that she's not just a quality nurse, but a hero.



V Auto V Home V Commercial Office Hours : Monday to Friday 8:30 to 4:30 PH: 864-1237 FAX: 864-2715 18 Birch Street, Chapleau. www.brokerlink.ca

ATTENTION Elderly Residents



The Township of Chapleau provides property tax assistance to elderly residents. In order to qualify for the \$75.00 grant assistance, you must meet all of the following requirements:

ATTENTION Citoyens d'Âge d'Or

Le Canton de Chapleau offre un aide concernant les taxes municipales aux citoyens d'âge d'or. Afin de qualifier pour la demande d'octroi municipal de \$75.00 les critères d'admission pour cette subvention sont les suivantes: Pimii Kamik Gas Bar & Gift Shop Located on the Chapleau Cree First Nation SUMMER HOURS

- 1. You have attained the age of 65 years.
- 2. You are in receipt of a monthly guaranteed income supplement under Part Two (2) of the Old Age Security Act.
- 3. Proof of your receipt of the guaranteed income supplement is required.
- 4. You must have been assessed as the owner of the property for a period of not less than five years preceding the date of the application.
- 5. You must occupy the property in respect of which real property taxes are imposed.
- 6. The total taxes levied in the current year exceed \$600.00.

Applications will be accepted until December 31st, 2012. For further information, please call 864-1330.

1. Vous avez atteint l'âges de 65 ans.

- 2. Vous recevez le supplément mensuel sur vos chèques de sécurité de la vieillesse du Gouvernement du Canada.
- 3. Une preuve de votre revenu complément est exigée.
- 4. Vous êtes le (la) propriétaire attitré(e) de ce domaine pour une periode d'au moins cinq ans.
- 5. Vous occupez la résidence pour laquelle vous faites une demande.
- 6. Les taxes imposés pour l'année courante dépassent \$600.00

Les demandes seront acceptées jusqu'au 31 décembre, 2012. Pour plus d'information composez le 864-1330.

www.chapleau.ca



Elliot Lake shows us what it means to be Canadian

REPORT from OTTAWA by Carol Hughes

It is difficult to put thoughts together about Canada Day as Elliot Lake reels from the collapsed roof at the Algo Mall. While emergency crews worked, the country waited with baited breath and Canada Day was about the furthest thing from anyone's mind. Still, throughout the north and across the country there will be celebrations. At the very least we can say that amidst the tragedy of the past week, much of what is good about Canada has shone through.

At the centre of it all, the community has come together in grief and the spotlight has shone on Elliot Lake



showcasing a tightknit and caring place. As news teams told the story of the emergency they also told the story of the city. More Canadians learned about Elliot Lake in the last week than anyone would have ever guessed. Across the country, people came forward to tell of their connection to the town, to send their best wishes, and share their prayers with fellow Canadians in their time of need.

It speaks to the caring nature of Canadians. The messages of support were greatly appreciated as was the way that people in the community took care of each other during the crisis. Businesses

The Terrace Bay Mill in Northwestern Ontario is returning to operation, supporting more than 1,900 jobs across the province

Cont'd from P.1

would like to welcome the Birla Group, who I am confident will find Terrace Bay and the northwest region a great place to work and live." said Mike King, Mayor of Terrace Bay

"The acquisition of Terrace Bay Mill and its subsequent conversion into a dissolving grade pulp mill is a major strategic move for our business where we are global leaders. The Terrace Bay Mill upon conversion will provide superior quality pulp for our viscose staple fibre business. The provincial government and communities in the Northwest have been very supportive and welcoming. We have about a 6,000 strong workforce operating in Canada and we look forward to furthering this productive and meaningful relationship." said Kumar Mangalam Birla, Chairman of the AdityaBirlaGroup

The forestry sector supports almost 200,000 jobs across over 260 Ontario communities.

In 2011, Ontario ranked first of all major jurisdictions in North America in foreign direct investment per capita, according to fDi Intelligence (Financial Times Ltd). Ontario attracted 840 foreign direct investment projects between 2003-2011, accounting for about \$50 billion and over 97,500 jobs, according to fDi Intelligence (Financial Times Ltd).

and volunteers made sure to take care of the emergency workers, by providing the food and water they needed to carry on. That kindness was extended to the many onlookers who could not tear themselves away from the scene as their needs were also attended to in a gracious manner. It was Canadian kindness and caring at its very best.

It can't be understated how hard everybody worked as the crisis unfolded. From the volunteers and service agencies right up to the front line workers in the emergency crews, the concentrated effort and singular goal was unflinching. The town officials and business leaders have been consumed with the details of the emergency response, as well as anticipating what will be needed in the weeks and months ahead. The selflessness on display as people pushed themselves to unknown limits is also what we like to think

of as being very Canadian.

This weekend, as the country celebrates our national holiday, the story of how Elliot Lake came together in a time of crisis is taking its place among the other iconic histories that create the long narrative that is Canada. It will share the company of stories like the tragedy of the Edmund Fitzgerald and the inspirational legacy of Terry Fox and will come to help define what it is to be Canadian.

Help Prevent Turtle Road Mortality

Ontario's turtles are struck and killed by motor vehicles every year. Some turtle populations are already under stress due to wetland loss and habitat degradation. Road mortality can be significant and contribute to putting some turtle species at risk.

During the spring and summer, the threat of vehicles to turtles is at its highest. This is especially true for females as they wander away from water in search of nesting sites. Some even try to nest on gravel roads or on the shoulders of paved roads.

What Can Drivers Do?

Watch the road carefully when you're driving, especially where the roads are close to wetlands and rivers.

Remember that turtles don't move very quickly, and their first response to danger is to pull into their shells.

If it's safe to do so, you can help by moving a turtle off the road in the direction it was heading. If the direction is unclear, choose the side with the better habitat (e.g. wetland).

Most turtles can be easily handled, but if in doubt, a shovel or stick may be gently used to encourage the turtle off the road. Moving snapping turtles by hand is not recommended, as they may attempt to bite in defence.

About Ontario's Native Turtles

There are eight species of turtles in Ontario, seven of which are considered species at risk under the province's Endangered Species Act – Blanding's Turtle, Eastern Musk Turtle, Northern Map Turtle, Spiny Softshell, Snapping Turtle, Spotted Turtle and Wood Turtle. Turtles live a long time – some can live 90 years or longer!

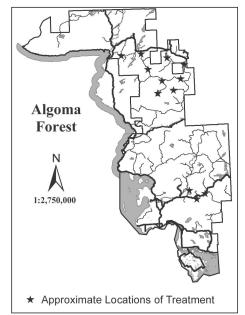
Some turtles don't start to lay eggs until they are at least 20 years old, and only a small number of eggs survive until adulthood.

INSPECTION

Inspection of Approved Aerial Herbicide Spraying Algoma Forest

The Ontario **Ministry of Natural Resources (MNR)** invites you to inspect MNR-approved aerial herbicide spray project(s). As part of our ongoing efforts to regenerate and protect Ontario's forests, selected stands on the **Algoma Forest** (see map) will be sprayed with herbicide to control competing vegetation, starting on or about **August 15, 2012**. The herbicide Glyphosate VisionMax, registration #27736 will be used.

The approved project description and plan for the aerial herbicide project is available for public inspection at the Clergue Forest Management Inc. office (address below) and on the MNR public website at **ontario.ca/forestplans** beginning **July 11, 2012** until **March 31, 2013** when the annual work schedule expires. Ontario Government Information Centres at Sault Ste. Marie, Wawa, Chapleau District and Blind River Area offices provide access to the Internet.



Interested and affected persons and organizations can arrange an appointment with MNR staff at the MNR District or Area office to discuss the aerial herbicide project.

For more information, please contact:

Patrick Rosebrook, RPF Clergue Forest Management Inc. 85 Great Northern Road Sault Ste. Marie, ON P6B 4Y8 tel: 705-942-7706 ext. 2 Gary Raines, RPF Ministry of Natural Resources 64 Church Street Sault Ste. Marie, ON P6A 3H3 tel: 705-941-5122

or call toll-free: 1-800-667-1940 and ask to be forwarded to one of the contacts above.

Renseignements en français : Maryann Kendrick 705-941-5100



Council Meeting: May 14th, 2012

Cont'd from P.6

2012-07 being a By-law to appoint an Assistant By-Law Enforcement Officer be considered read a first, second and third time and finally passed this 14th day of May 2012. Carried. Resolution 14-179: R. Bertrand – L. Crichton-Bernier . WHEREAS the Council of the Corporation of the Township of Chapleau passed By-Law 2002-14, being a by-law prescribing standards for the maintenance and occupancy of property within the municipality on the 13th day of May, 2002; And WHEREAS Section 6.03 of By-Law 2002-14 authorizes the Council to appoint a Property Standards Officer for the purposes of the enforcement of By-Law 2002-14; And WHEREAS the Council deems it necessary and expedient to appoint a

Property Standards Officer; NOW THEREFORE be it resolved that By-Law 2012-08 being a By-Law to appoint a Property Standards Officer be considered read a first, second and third time and finally passed this 14th day of May 2012. Carried. Resolution 14-180: R. Bertrand – L. Lacroix. That the following cheque register sheets be approved as prepared by the Treasurer. Cheque Numbers May 10, 2012 020508 - 020576 \$ 350,991.87 Payroll No. 10 FT May 10, 2012 \$ 25,533.60 Payroll No. 10 PT May 10, 2012 \$ 7,733.83 Payroll No. 10 Lib May 10, 2012 \$ 2,480.91 Total \$ 386,740.21. Resolution 14-181: L. Lacroix – R. Bertrand. That Council approve the request from Stacia Kean of PARO dated April 27th, 2012

and hereby authorizes Mayor Byham to forward a letter of support to the Ministry of Community and Social Services as per the draft attached to the agenda. Carried. Resolution 14-182: R. Bertrand – L. Crichton-Bernier. That Mrs. Janet Broomhead be authorized to attend a PARO media announcement on behalf of Council in Timmins, Ontario in accordance with the municipal travel policy. Carried. Resolution 14-183: L. Crichton-Bernier – L. Lacroix. That Mr. Claude Noel's request on behalf of the Kebsquasheshing Golf Club dated April 30th, 2012, to remove the Golf Course Road stop sign at Demers Street be approved as submitted and that the CAO be directed to prepare the necessary by-law for this purpose. Carried



The Corporation of the Municipality of Wawa Full Time Employment Opportunity Competition 2012-10



Reporting directly to the Director Infrastructure Services, the Mechanic repairs and maintains all municipal vehicles and equipment in good operating condition. All current Ministry of Transportation regulations shall be followed in the repair and maintenance. The safety of the public and municipal operators is a priority condition of the job.

The successful candidate will also be responsible for the general care and up keep of the shop and operations yard as well as maintaining material and supply inventories.

KNOWLEDGE, SKILLS AND ABILITIES REQUIRED:

- 1. Must have and maintain a valid heavy equipment and automotive license 310S and 310T.
- 2. Certified welder would be an asset.
- Must have a minimum of three (3) year's mechanical experience. 3.
- 4. Must stay current in repair and maintenance skills required for municipal equipment.
- Must be grade 12 graduate. 5.
- 6. Maintain a valid class "DZ" driver license.
- Should be in good physical condition. 7.
- Must possess good communication and written skills. 8.
- Ability to make decisions and to prioritize repairs. 9.
- 10 A thorough knowledge of mechanical repair and diagnostic techniques, safety and Ministry of Transportation policies and laws.
- Must be able to work overtime and shift work when require

Resolution 14-184: R. Bertrand - L. Crichton-Bernier. WHEREAS Ontario has been a leader in protecting and advancing human rights for more than 50 years; WHEREAS the Ontario Human rights Code was first proclaimed on June 15, 1962; WHEREAS each person has the right to be free from discrimination and harassment and to reach their full potential – no matter their race, ethnic origin, place of birth, religion, ability level, sex, gender identity, sexual orientation, or any other status; WHEREAS protecting human rights reduces tension and conflict and creates an atmosphere of mutual respect and belonging; WHEREAS municipalities play a critical role in nurturing human rights and creating equitable environments where everyone is included in work and services and able to enjoy the benefits of their community; WHEREAS each one of us has a role to play in making sure that human rights are respected; NOW THEREFORE BE IT RESOLVED THAT The Township of Chapleau does hereby proclaim June 15th Ontario Human Rights Code Day in Chapleau. Carried. Resolution 14-185: L. Lacroix – R. Bertrand. That the CAO be and is hereby authorized to proceed with the repairs to the Highway 17 North tourism billboard as per the quotation from Classic Signs dated May 7th, 2012 in the amount of sum \$1,200.00 plus HST. Defer to 2012 Budget Review. Resolution 14-186: L. Crichton-Bernier – L.

That the Treasurer be and is hereby authorized to attend the 2012 North on User Conference to be held in Cochrane, Ontario from June 5th to June 7th, 2012 in accordance with the Municipal Travel Policy. Carried. Resolution 14-189: L. Lacroix - L. Crichton-Bernier. That Council approve the request from the New Horizon Rebekah Lodge #391 with respect to their request for a free Community Hall rental in the amount of \$249.49, held Sunday, May 13th, 2012 as a fundraiser to support Maison Boreal Home. Carried. Resolution 14-190: R. Bertrand - L. Crichton-Bernier. That Council authorize the posting of the name "G.L. Evans" on the front of the Civic Centre facade to the left of the word 'Library in recognition of Mr. Evan's service to the Community of Chapleau. Carried. Resolution 14-191: R. Bertrand – L. Lacroix. That Council receive a draft July 1st activity schedule prior to it being published or inserted in the Chapleau Express for its review and consideration. Carried. Resolution 14-192: R. Bertrand - L. Crichton-Bernier .That Mayor Byham be and is hereby authorized to travel to meetings related to local bio-fuels projects in accordance with the municipal travel policy. Carried. Resolution 14-193: L. Lacroix – R. Bertrand. That Mayor Byham be authorized to communicate Council's displeasure with the discontinuance of subsidy for the Ontario Northland Transportation System and with the decision not to live trap and relocate nuisance black bears along with terminating the black bear technician's positions. Carried. Resolution 14-194:L. Lacroix - R. Bertrand. That Council direct the CAO to make application to the Ministry of Transportation for permission to relocate the Township's Community Services Sign to an area in the vicinity of the Railroad

Motor Inn. Carried. Resolution 14-195: L. Lacroix-R. Bertrand That Council direct the CAO to prepare a Grants and Donations Policy based on the City of Elliot Lake's Policy, for adoption at the May 28th, 2012 Council meeting. Carried. Resolution 14-196: L. Lacroix - L. Crichton-Bernier. That Council direct the CAO to revise the Director of Leisure and Culture Services position description as per the sample wording provided in the May 14th, 2012 Council agenda. Carried. Resolution 14-197: R. Bertrand – L. Lacroix. That Council approve the revised schedule dated April 30, 2012 as submitted by the eSolution Group for the Design, Development, Implementation and Hosting of the Township's new web site. Carried. Resolution 14-198: L. Lacroix - R. Bertrand. That Mayor Byham & councillor Lacroix meet with representatives of Tembec to initiate discussions related to Chapleau's economy. Carried. Resolution 14-199: R. Bertrand - L. Crichton-Bernier. That Council move into camera at 7:40 p.m. for personal matters about an identifiable individual with respect to the Public Works Superintendent position and about a proposed or pending disposition of land concerning social housing. Carried. Resolution 14-200: L. Lacroix - R. Bertrand. That Council move out of camera at 8:15 p.m. Carried. Note: Upon Council rising from its in camera session the CAO

- 12. Must supply own tools.

A detailed job description may be obtained by contacting the Human Resources Department at 705-856-2244 ext. 225 or email humanresources@wawa.cc

Qualified candidates are invited to submit in confidence a detailed resume with cover letter no later than 4:00 p.m. Friday, July 20, 2012 to:

> Municipality of Wawa Human Resources - Competition 2012-10 P. O. Box 500 WAWA, ON POS 1K0

or email to: humanresources@wawa.cc

We thank all applicants for their interest, however, only those selected for an interview will be contacted. Information will be used solely for the purpose of candidate selection in accordance with the Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act.

Lacroix. That Council appoint Mr. Richard Pilon to the Public Works Committee effective May 14th, 2012. Carried. Resolution 14-187: L. Lacroix – R. Bertrand. That Council approve the request from the Chapleau Minor Hockey Association dated May 10th, 2012 with respect to early ice in by September 6th, 2012. Carried. **Resolution** 14-188: R. Bertrand – L. Lacroix.

in open Council verbally reported that Council had reviewed personal matters about an identifiable individual concerning the Public Works Superintendent and that Council had reviewed a proposed or pending disposition of land concerning social housing. Resolution 14-201: L. Lacroix - R. Bertrand. That Council adjourn at 8:16 p.m. Carried.

Chapleau Express, July 14, 2012 - Page 9

C.H.S. REUNION PARADE



It is in our own best interest to support our local economy

By Carol Hughes

One of the claims of those who support free-trade is that 'we can compete.' This is often said in a way that seems to question the patriotism of those who raise concerns about the effect of unfettered free-trade agreements. After decades spent pushing Canada in this direction we are facing the consequences: massive Canadian job losses, severely reduced retirement security, and relaxed environmental protection.

In the north we have seen a consistent drop in our traditional employers, none more than the forestry sector. As the dollar soars, the jobs dry up. Worse, in stark contradiction to the stated aims of globally competitive economies, the forestry sector in the United States remains one of the more subsidized

and protected sectors in our North American Trading zone.

The one way we can protect ourselves in this scenario is to go out of our way to buy local. Whether it is produce, products, goods or services, there is nothing binding in our trade agreements to stop an individual from making a concentrated effort to support his or her local economy. We still get fairly local dairy products. We don't have to only go to big box stores, in many communities there are still butchers and smaller grocery stores. There is no doubt that it is difficult. or perhaps even impossible, to only spend your money locally, but that shouldn't prevent people from giving it a g0.

It is generally easier to buy local in the summer. Road-side stalls and farmer's markets make the very freshest produce available in a more convenient way. But we shouldn't be just focusing on food with this mindset. There are ways people can spend their recreation time locally. I enjoy visiting communities throughout Algoma-Manitoulin-Kapuskasing in this season because there are so many festivals and special events going on. Whether it is a music festival, a pow wow, or a community fair, I leave the event more invigorated and community-minded.

I find it helpful to remember as I go out of my way to support local businesses and community efforts that it is my neighbour who I am supporting. In helping our neighbours and contributing to the livelihood of our communities we make ourselves better citizens and a little bit richer in more ways than one.

1,500 Anglers Checked During Enforcement Blitz

The Ministry of Natural Resources laid 111 charges and issued 75 warnings during a two-week enforcement blitz in northeastern Ontario. While conservation officers focused much of their effort on public safety due to the extreme fire conditions in northeastern Ontario, officers did check 1,500 anglers and other resource users from May 19 to June 1 to ensure compliance with the Fish and Wildlife Conservation Act and the Ontario Fishing Regulations. The blitz

coincided with the general opening of walleye season in northeastern Ontario. Charges were issued for:

• having an over-limit of walleye

fishing in a sanctuary
unlawful transportation and packaging of caught fish.

A total of 31 walleye and other illegally harvested fish were seized.

Charges and warnings were also laid under the Forest Fire Prevention Act, Small Vessels Act and Liquor Licence Act. Several of the violations were related to non-compliance with the Restricted Fire Zone that was in place in northeastern Ontario at the time of the blitz.

For more information on fishing regulations, please consult the 2012 Recreational Fishing **Regulations Summary** before heading out to fish. The summary is available at Service Ontario Government Information Centres, from licence issuers, as well as on the ministry's website at ontario.ca/fishing. To report a natural resources violation, call 1-877-TIPS-MNR (847-7667) toll-free any time or contact your local ministry office during regular business hours. You can also call Crime Stoppers anonymously at 1-800-222-TIPS (8477).



CHILD AND FAMILY CENTRE CENTRE DE L'ENFANT ET DE LA FAMILLE NGODWEAANGIZWIN AASKAAGEWIN

CHILD AND YOUTH WORKER Intensive Child and Family Intervention Program Permanent Part-time (8.0 hours weekly) \$25.234 - \$29.961/hour

SPECIAL NEEDS RESOURCE WORKER Special Needs Resource Program / Infant Development Permanent Part-time (16 hours weekly) \$21.346 - \$25.878/hour FOR CHAPLEAU AND AREA

The Child and Family Centre is a non-profit agency whose mission is to provide and advocate for a continuum of mental health services for children and their families, with a focus on treatment, prevention and promotion.

DUTIES:

* To provide professional child and youth services in homes, schools and community.

QUALIFICATIONS:

Child and Youth Worker diploma or Native Child & Family Services Worker diploma with 2 years experience working with children and youth

First Aid & CPR training and CPI Certificate is required **DUTIES OF THE SPECIAL NEEDS RESOURCE WORKER**:

- To provide the necessary support to ensure inclusion of children with
- special needs into community and child care settings

QUALIFICATIONS:

Diploma in Early Childhood Education or related diploma with 2 years experience working with families and children with special needs

BOTH POSITIONS ARE REQUIRED TO:

- Work flexible hours to include daytime, evenings, nights and weekends.
 Have effective oral and written communication skills in both official
- Have effective oral and written communication skills in both official languages is preferred
- Possess a valid Ontario Class "G" driver's licence and access to a reliable vehicle

The Child and Family Centre is prepared to consider one person for both functions providing that the individual meet the Child and Youth Worker qualifications.

Please submit a covering letter and resume by July 22, 2012 quoting file number 1400.

Lorraine Nolet, H. R. Administrator Child and Family Centre 62 Frood Road, Suite 100, Sudbury, ON P3A 1W7 Fax: (705) 222-6082 E-mail: lorraine@childandfamilycentre.on.ca

Child and Family Centre is an equal opportunity employer. Only applicants chosen for an interview will be contacted.



2012 Municipal Hazardous Waste/Orange Drop Collection Event

What: Come and drop off your MHSW (Municipal Hazardous or Special Waste) and keep it out of our landfill!
When: Friday, July 20, 2012: 10am-2pm Where: Moore Arena - 4 Maple Street

For more information please check out our NEW website www.chapleau.ca or call Charley Plourde, Economic Development Assistant at (705)864-1330

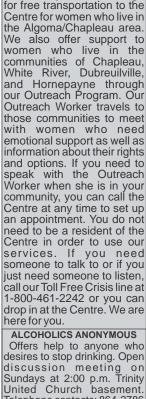


Initiative 2012 de recueil des déchets municipaux dangereux ou spéciaux

Objet: Venez vous débarrasser de vos déchets dangereux ou spéciaux et empêchez qu'ils ne soient déversés dans nos lieux d'enfouissement!
 Date: Le vendredi 20 juillet 2012: 10h-14h
 Lieu: arena Moore – 4, rue Maple

Pour de plus amples renseignements veuillez consulter notre NOUVEAU site web au www.chapleau.ca ou encore contactez Charley Plourde, Adjointe du développement économique au (705)864-1330

THE LOCAL MARKET PLACE CAR FOR SALE CHADWIC HOME, FAMILY RESOURCE CENTRE One Chev Lumina 4 drs. 1995 BARTENDER emotional TIMMINS LLS as is, only 92,829 K. Can support, and information for women and their children be seen at 193 Cherry St. call 705-864-1434. Asking WANTED who are in crisis situations. \$1500.00 or best OFFER. We have a Toll Free Crisis 1991 Lincoln Town Car still on Line which is staffed 24 the road. As is \$2700.00 firm. hours a day. We can arrange Comes with two parts car. 1991 THE LEGION and 1994 Town car. Call 705-**IS LOOKING FOR** 864-1870. Leave a message PART TIME BARTENDERS HOUSE FOR SALE Drop off resume at the bar. 16 Elgin St. Move in condition. Three bedrooms, two bathrooms. This 1 1/2 story home has one bedroom and senior friendly bathroom on the main floor, two bedrooms and full bath on the second floor. I.D. Forced air oil furnace with a complete dual electric baseboard heating system Photos throughout. 200 amp service. Fridge, stove washer, dryer, over the range microvave and FAC - PAL air conditioner and all included. Phone 807-577-5710 for 864-1870 details. Julv14 SEPTIC SERVICES Chapleau Septic Services available. Call 864-1114 to LACROIX BUS LINES INC. arrange time.com PART-TIME AND FULL TIME DRIVERS WANTED Responsible professional Needed looking for decent 2-3 bedroom School Bus Driver: apartment for September 1st 2012, please call 705-822-Telephone contacts: 864-2786 A job that everyone wants: 0092 if you have one available. Holidays, March Break, Christmas & New Years (2 weeks in total) and summers OFF. FOR SALE Have your day to yourself Farm Fresh 61 Mission Road (Work mornings & afternoons) **Nest Run Eggs** Tel: 705-856-2394 **OUR SCHOOL BUS DRIVERS** available Fax: 705-856-4290 Carry precious cargo everyday. at Valentine If you are seeking a rewarding career, join **Farms** our team. Saturdays from In our drivers seat, you can make a 10:00 a.m. to difference in a child's life.



Offers shelter,

ALCOHOLICS ANONYMOUS Offers help to anyone who has the desire to stop using drugs/alcohol. Open discussion meeting on Saturday at 7:00 p.m. Pentecostal Church. Call 705-860-9769 for support.

Alcoholics Anonymous (A.A). Open discussion meeting every Monday evening. Brunswick House First Nation Band office lounge 7pm. Narcotics Anonymous(N.A) every Tuesday same place same time. NNADAP Worker @ 864-0174 info.

Societe Alzheimer Society meetings will be held at the Chapleau Hospital every 1st Monday of each month starting from 7:00 p.m. to 9:00 p.m.



Professional Services to Northern

Ontario for 30 years Financial Statements for Small Business & Corporations Tax Returns - Personal, Corporate and Trust/Estate Personal, Retirement, Estate Financial and Tax **Planning Strategies** Business Projections, Plans and Financial Proposals Computer Consulting ACCPAC and Quickbooks

1970 Paris Street, Sudbury, Ontario P3E 3C8 (705) 523.0272 (800) 581.7510 www.lvpartners.ca







Highway 17 North P.O. Box 1033





2:00 p.m.

Supplies

Limited

864-1870

Signs

SCHOOL BUS DRIVERS

CHARTER DRIVERS WILL PROVIDE TRAINING

CALL TODAY

Call: Larry or Cindy

864-0257 or fax 1-705-864-2679

Place your favorite

photo on a Slate

Wawa, ON. P0S 1K0 Business 705-856-2775 Fax 705-856-4862 sales@northernlightsford.ca

30 ans de service professionels pour les entreprises du Nord de l'Ontario États financiers pour petites et moyennes entreprises et corporations Rapports d'impots personnel, de compagnie et de fiducie Planification financière et fiscale personelle et de compagnie Projections financières, plans d'affaires et propositions de financement Consultation en informatique ACCPAC et Ouickbooks

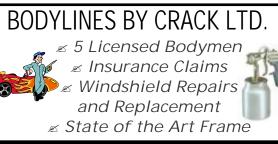
1970 rue Paris, Sudbury, Ontario P3E 3C8 (705) 523.0272 (800) 581.7510 www.lvpartners.ca



Shingle installation and repairs Soffit & Fascia, ventilation

705-864-2602

peakroofing@mail.com



ALL WORK GUARANTEED PLEASE CALL 705-856-1406

INSPECTION

Inspection of Approved Aerial Herbicide Spraying Gordon Cosens Forest

The Ontario Ministry of Natural Resources (MNR) invites you to inspect the MNRapproved aerial herbicide spray project. As part of our ongoing efforts to regenerate and protect Ontario's forests, selected stands on the **Gordon Cosens Forest** (see map) will be sprayed with herbicide to control competing vegetation, starting on or about: July 25, 2012. The herbicide Forza, registration number #26401, will be used.

The approved project description and project plan for the aerial herbicide project is available for public inspection at the Tembec Office and on the MNR public website at **ontario.ca/forestplans** beginning **April 1 until**

public website at ontario.ca/forestplans beginning April 1 until March 31, 2013 when the annual work schedule expires. Ontario Government Information Centres at 122 Government Road, Kapuskasing; 5520 Highway 101 East, South Porcupine; 143 Fourth Avenue, Cochrane; and 190 Cherry Street, Chapleau

Interested and affected persons and organizations can arrange an appointment with MNR staff at the MNR District or Area Office to discuss the aerial herbicide project.

For more information, please contact:

Mark Hall Tembec 1 Government Road Kapuskasing, ON P5N 2Y2 tel: 705-337-9885 e-mail: mark.hall@tembec.com

provide access to the Internet

Joshua Breau Ministry of Natural Resources 122 Government Road Kapuskasing, ON P5N 2X8 tel: 705-337-9314 toll free: 1-800-667-1940 e-mail: joshua.breau@ontario.ca

> > Ontario

Renseignements en français : Joshua Breau au 705-337-9314 ou sans frais au 1-800-667-1940

Summer fashion sale Buy 1 Now 20% off Buy 2 Now 25% off

NOTICE OF HERBICIDE APPLICATION

Notice is hereby given that Hydro One Networks Inc. – Forestry Services will be commencing Forestry line clearing operations in your vicinity. The work will include the selective treatment of undesirable vegetation that would, if left alone, grow into the conductors. Every effort will be made to leave compatible low growing vegetation, which will assist in reducing future maintenance requirements.

Feeder: Sultan rural lines

Location of work: Townsite of Sultan

Date of application: July 24, 2012 - August 22, 2012

Pesticide trade name: Garlon RTU

Guarantee: Triclopyr

PCP Act registration numbers: 29334

Name of pest: Undesirable Vegetation (Brush and sucker growth from stumps)

If you have any questions or concerns, please contact Hydro One Forestry at 1-866-898-5310

ALL PROPERTY OWNERS AFFECTED WILL BE CONTACTED



Take action if you have an irregular heartbeat

(NC)—If you have a quick pulse or irregular

heartbeat, be sure to see your doctor as soon as possible. In addition to giving your medical history, some of the questions you might be asked are:

• How long have you had symptoms?

• Describe your symptoms; do they come and go?

• Do you have other medical conditions?

condition?

Your doctor will check your pulse, listen to your heart and do other medical tests to determine if you have atrial fibrillation (AF). This heartbeat disorder triples the risk of stroke, so it's important that people are diagnosed and treated.

Find out more





• How much alcohol do you drink?

• Does anyone in your family have atrial fibrillation?

• Do you have heart disease or a thyroid





HEART&[™] STROKE FOUNDATION